

NOTAS VARIAS

*Artículo del Boletín de la
Sociedad Geográfica de Colombia
Número 58, Volumen XVI
Segundo Trimestre de 1958*

Horst *Nachtigall*-Tierradentro. *Archaeologis und Ethnographic einer Kolumbianischen Landschaft*. Origo- Verlag, Zürich, pág. 327 de texto y CXXIII de ilustraciones, 1955.

El arqueólogo e investigador alemán Horst Nachtigall, acompañado de su esposa, recorrió la región de Tierradentro en Colombia desde agosto de 1952 hasta agosto de 1953 y logró reunir en un volumen bastante información acerca de la cultura material y espiritual de la antigua y actual civilización indígena de Tierradentro.

El Dr. Nachtigall pertenece al Instituto Etnológico de la Universidad de Mainz en Alemania y trabajó en Colombia financiado por el Ministerio de Educación Nacional de Colombia y por el Instituto Colombiano de Antropología. Su viaje fue costeado por el Deutsche Forschungsgemeinschaft de Bonn, el cual costeó en parte su publicación titulada: *Tierradentro. Archaeologie und Ethnographie einer kolumbianischen Landsehaft*. Aparece como el volumen II de una serie de estudios etnológicos de Mainz editados por el Prof. Dr. Adolfo Friedrich.

El libro consta de dos partes: 1) Arqueología, en donde el autor, después de una breve introducción, describe los sitios de estudio en Tierradentro: el Tablón, San Andrés, El Hato y El Marne, Inzá, El Rodeo, Pedregal, Balalcázar, Aguabonita, Naranjal, Platavieja, Segovia, El Duende, Alto de San Andrés, Filo de El Aguacate, Alto del Grillo. 2) En la parte Etnológica, historigrafía la conquista de los Páez, estudia la cultura material, como la habitación, vestido, economía, productos y técnica, y la sociedad misma, con su organización, costumbres, derecho, y la cultura espiritual como lenguaje, conocimientos, religión, música y folklore.

Este trabajo representa un aporte de gran importancia a la cultura etnológica y arqueológica de una parte del territorio nacional. Habiendo trabajado a costa del Ministerio de Educación y el Instituto Arqueológico Nacional es raro que el Dr. Nachtigall no hubiera dejado, que se sepa, ningún informe en español a alguna de dichas entidades. Lo único que se conoce hasta ahora en Colombia es la traducción de una parte del trabajo del Dr. Nachtigall hecho por el Prof. Walter W. Kehler B. y publicado en la Revista *Studia* de la Universidad del Atlántico, vol. 1, Nov.-Dic. 1950, N° 10, páginas 21-55, en donde se reproduce la abundante aunque no exhaustiva bibliografía.

J. E. RAMIREZ, S. J.

Bogotá, marzo de 1958.

